Record Nr. UNINA9910797011803321 Autore Kremnitz Georg Titolo Frankreichs Sprachen / / Georg Kremnitz Pubbl/distr/stampa Berlin, [Germany];; Munich, [Germany];; Boston, [Massachusetts]:,: De Gruyter, , 2015 ©2015 **ISBN** 3-11-035770-4 3-11-039446-4 Descrizione fisica 1 online resource (216 p.) Collana Romanistische Arbeitshefte, , 0344-676X ; ; 60 Classificazione ID 2405 404/.20944 Disciplina Soggetti Multilingualism - France Linguistic minorities - France Sociolinguistics France Languages Lingua di pubblicazione Tedesco Materiale a stampa **Formato** Livello bibliografico Monografia Description based upon print version of record. Note generali Nota di bibliografia Includes bibliographical references. Frontmatter -- Vorwort -- Inhaltsverzeichnis -- 1. Einleitung: Nota di contenuto Frankreichs Bevölkerung und ihre Zusammensetzung heute -- 2. Wichtige Etappen der Sprachengeschichte und Sprachenpolitik Frankreichs -- 3. Grundlegende Begrifflichkeiten -- 4. Die autochthonen Sprachen im französischen Mutterland -- 5. "Nichtterritorialisierte" Sprachen in Frankreich -- 6. Ausblick auf die Sprachen der Überseegebiete -- 7. Ausgewählte Sprachen der Einwanderung im 20./21. Jahrhundert -- 8. Möglichkeiten und Grenzen fördernder Sprachenpolitik -- 9. Textanhang -- 10. Literatur Sommario/riassunto In France not only French is spoken, but also a number of other languages, i.e. those spoken by autochthonous groups and by immigrants, as well as those in use in the French overseas territories. Presenting all of them in a detailed manner, this volume discusses the opportunities plurilingualism can offer to France but also to any given society. Présentation du livre en langue française Contrairement à une idée largement répandue, en France on ne parle pas uniquement français. Y sont en effet également parlées des langues autochtones,

des langues d'immigrés anciens et récents ainsi que les langues des

départements et territoires d'outre-mer. Chacune d'entre elles a son histoire respective et entretient un rapport communicatif spécifique avec le français (et ces langues entretiennent souvent des rapports entre elles). Aujourd'hui, on parle des langues de France et des langues en France. Après une présentation des antécédents historiques et la définition de quelques termes fondamentaux de la sociolinguistique, ce livre présente, une à une, ces langues. Même si la plupart des États européens ne s'en sont pas encore rendu compte, l'emploi de plusieurs langues dans une société peut être enrichissant pour tous. En fin d'ouvrage est abordée et discutée la question de la valeur et des potentialités futures des sociétés plurilingues. Présentation sociolinguistique de toutes les langues importantes parlées en France Présentation du contexte historique Panorama clair et lisible In Frankreich wird, entgegen einer weit verbreiteten Vorstellung, nicht nur Französisch gesprochen. Hinzu kommen die autochthonen Sprachen, die Sprachen der alten und neuen Zuwanderer sowie die in den Überseegebieten gesprochenen. Sie alle haben ihre eigene Geschichte und stehen mit dem Französischen (oft auch untereinander) in einem kommunikativen Zusammenhang. Man spricht heute von den langues de France und den langues en France. Nach einer Darstellung der historischen Voraussetzungen und wichtiger soziolinguistischer Grundbegriffe werden diese Sprachen en détail vorgestellt. Auch wenn es die meisten europäischen Staaten vielleicht noch nicht realisiert haben: Die Verwendung mehrerer Sprachen in einer Gesellschaft kann eine Bereicherung für alle sein. Abschließend diskutiert das Arbeitsheft die Frage nach dem Wert und den künftigen Möglichkeiten mehrsprachiger Gesellschaften. Présentation du livre en langue française Contrairement à une idée largement répandue, en France on ne parle pas uniquement français. Y sont en effet également parlées des langues autochtones, des langues d'immigrés anciens et récents ainsi que les langues des départements et territoires d'outre-mer. Chacune d'entre elles a son histoire respective et entretient un rapport communicatif spécifique avec le français (et ces langues entretiennent souvent des rapports entre elles). Aujourd'hui, on parle des langues de France et des langues en France. Après une présentation des antécédents historiques et la définition de quelques termes fondamentaux de la sociolinguistique, ce livre présente, une à une, ces langues. Même si la plupart des États européens ne s'en sont pas encore rendu compte, l'emploi de plusieurs langues dans une société peut être enrichissant pour tous. En fin d'ouvrage est abordée et discutée la question de la valeur et des potentialités futures des sociétés plurilingues. Présentation sociolinguistique de toutes les langues importantes parlées en France Présentation du contexte historique Panorama clair et lisible